



Sportmagazin des Sportverein Zellhausen 1913 e.V.

HEIMVORTEIL

**HEUTE ZU GAST:
TSV Heusenstamm**

Neues vom Vorstand

Liebe Mitglieder, Fans, Freunde und Gönner des SV Zellhausen,

herzlich willkommen zum nächsten Spieltag der Kreisoberliga Offenbach. Ein besonderer Gruß gilt unserer Gastmannschaft, dem TSV Heusenstamm, dem Schiedsrichtergespann sowie allen Zuschauerinnen und Zuschauern.

Nach dem durchwachsenen Saisonstart mit vier Punkten aus den ersten beiden Spielen musste unsere 1. Mannschaft zunächst drei Niederlagen in Folge hinnehmen. Am Kerbsamstag konnte das Team gegen die Spvgg. 03 Neu-Isenburg II immerhin ein 1:1 erkämpfen, wobei sicherlich auch ein Sieg möglich gewesen wäre. Am vergangenen Sonntag folgte dann allerdings wieder eine 1:3-Niederlage bei der SG Nieder-Roden. Damit steht unsere Mannschaft nach sieben Spielen weiterhin bei fünf Punkten.

In den vergangenen Begegnungen haben sich insbesondere die zahlreichen personellen Ausfälle bemerkbar gemacht. Ohne echten Stürmer musste die Mannschaft in den vergangenen beiden Partien auskommen, auch in der Abwehr sind immer wieder kurzfristige Umstellungen notwendig. Urlaubsbedingte Ausfälle, Verletzungen und Sperren machen es derzeit schwierig, eine eingespielte Mannschaft auf den Platz zu bringen.

Zu allem Überfluss hat Co-Trainer Erik Brehm sein Amt aus persönlichen Gründen niedergelegt. Damit steht Sergej Rieger nun alleine in der Verantwortung, die Mannschaft wieder in die Erfolgsspur zu führen. Wir bedanken uns bei Erik an dieser Stelle herzlich für seinen Einsatz und sein Engagement für den SV Zellhausen und wünschen ihm für die Zukunft alles Gute. Wir hoffen natürlich, ihn schon bald wieder einmal auf unserem Sportplatz begrüßen zu dürfen.

Mit dem TSV Heusenstamm wartet am kommenden Sonntag der nächste Gegner auf unsere Mannschaft. Die Partie bietet die Gelegenheit, vor heimischem Publikum wieder ein Erfolgserlebnis zu feiern und den Anschluss an das Mittelfeld der Tabelle nicht zu verlieren.

Dafür wird es darauf ankommen, von Beginn an konzentriert aufzutreten, die Zweikämpfe anzunehmen und über die gesamte Spielzeit geschlossen als Mannschaft aufzutreten.

Auch unsere 2. Mannschaft blickt auf zwei weitere Begegnungen zurück. Nach dem 3:0-Auswärtserfolg im Derby bei der TSG Mainflingen II musste sich unsere Zweite am vergangenen Sonntag bei Croatia Obertshausen mit 0:2 geschlagen geben. Aktuell steht die Mannschaft im Mittelfeld der Tabelle. Mit einem Sieg am Donnerstag gegen den TSV Heusenstamm II soll nun der Anschluss an die obere Tabellenhälfte hergestellt werden.



PLANUNG · STATIK · BAUBETREUUNG

IBK

INGENIEURBÜRO KUHN

TOBIAS KUHN

Diplom-Bauingenieur

+49 (0)1 78 / 5 81 24 44

Franz-Hell-Str. 2 · 63500 Seligenstadt
www.ibk-kuhn.de · info@ibk-kuhn.de



Mark Keck

FAHRSCHULE

Am Zellerbruch 33 · Mainhausen
Telefon 06182/899386

www.keck-fahrschule.de



GEENEN

Meisterbetrieb

Photovoltaikanlagen
Elektroanlagen
Wärmepumpen
Klimaanlagen

Geenen GmbH
Kortenbacher Weg 7
63500 Seligenstadt

Tel.: 06182 8977620
Mail: info@geenen-service.de
www.geenen-gmbh.de



Genießen Sie deutsche und kroatische Köstlichkeiten bei herzlichem Service!

Besuchen Sie uns im Restaurant Bürgerhaus in Zellhausen und tauchen Sie ein in eine Welt voller Geschmack und Gemütlichkeit. Wir freuen uns darauf, Sie bei uns willkommen zu heißen und Ihnen unvergessliche Gaumenfreuden zu bereiten. Im Sommer öffnen wir unsere große Terrasse, auf der Sie Ihre Mahlzeiten im Freien genießen können.



RESTAURANT
BÜRGERHAUS
Deutsche und Kroatische Küche

höf ling

Umweltservice | Sandgruben- und Baggerbetrieb

- Entsorgungsfachbetrieb
- Containerdienst
- Silotransport & Logistik
- Erdbau- & Abbrucharbeiten
- Rückbau gem. TRGS §519
- Bauschutttaufbereitung
- Bodenaufbereitung

www.hoeftling-gruppe.de

Ostring 32 · 63533 Mainhausen
Tel.: 06182 - 93 82 - 0 • info@hoeftling-gruppe.de

2. Frauenmannschaft

Spielbericht 2. Frauenmannschaft: SV Zellhausen II – Spvgg Bad Nauheim 4:8

Ein dramatischer, torreicher Samstagnachmittag auf der Sportanlage des SV Zellhausen endete nach 90 extrem intensiven Minuten mit einer bitteren Heimniederlage: Die Damen des SV Zellhausen II mussten sich der Spvgg Bad Nauheim nach einer phasenweise turbulenten Partie letztlich klar mit 4:8 geschlagen geben.

Wer als Zuschauer an die Seitenlinie kam, erlebte eine erste Halbzeit zum Vergessen für die Gastgeberinnen. Die Mädels des SVZ fanden von Beginn an überhaupt keinen Zugriff auf die Partie. Zwar fehlten krankheitsbedingt kurzfristig einige Akteurinnen, doch als Ausrede wollte das am Spielfeldrand niemand gelten lassen. Hauptursache für den frühen Rückstand waren zahlreiche individuelle Fehler im Spiel Aufbau und Unkonzentriertheiten in der Defensive, die der Gast aus Bad Nauheim eiskalt bestraft. Binnen weniger Minuten lag der Ball im Netz: Ein Doppelschlag in der 8. und 9. Minute brachte die Gäste früh auf die Siegerstraße, gefolgt vom 0:3 in der 15. Spielminute. Bad Nauheim nutzte die Verunsicherung konsequent aus und erhöhte vor dem Pausenpfiff noch auf 0:4 (32.) und 0:5 (38.).

Entsprechend hängende Köpfe sah man beim Gang in die Kabine. Die Enttäuschung über die eigene Leistung war den Zellhäuserinnen deutlich anzumerken. In der Halbzeitpause fand die Trainerin jedoch genau die richtigen Worte. Mit einer Mischung aus deutlicher Kritik an den Fehlern der ersten 45 Minuten, aber auch viel positivem Zuspruch und Motivation schickte sie ihr Team zurück auf den Rasen.

Die zweite Spielhälfte begann zwar mit einem erneuten Dämpfer, als Bad Nauheim auf 0:6 (52.) und 0:7 (56.) stellte, doch was danach folgte, zeigte den Charakter der Mannschaft. Der SV Zellhausen steckte keineswegs auf, sondern übernahm zusehends die Kontrolle, erspielte sich Mut und erarbeitete sich Chance um Chance.

Der Lohn für den unermüdlichen Einsatz folgte umgehend – und die eingewechselte Sabrina Sulzmann belohnte die tolle Moral ihres Teams im zweiten Durchgang mit einem spektakulären Doppelpack. In der 59. Minute versenkte sie einen Freistoß direkt im Netz zum 1:7, ehe nur 60 Sekunden später (60.) ein erzwungenes Eigentor der Gäste den Spielstand auf 2:7 verkürzte.

Als Bad Nauheim in der 70. Minute noch einmal auf 2:8 erhöhte, ließ sich Sasu davon nicht beirren: Nur Momente später schlug sie erneut per Freistoß zu und erzielte in derselben Spielminute ihren zweiten Treffer zum 3:8. Den Schlusspunkt einer furiosen zweiten

Halbzeit setzte der SVZ schließlich in der 90. Minute mit dem Treffer zum 4:8-Endstand.

Am Ende steht zwar eine deutliche Niederlage, die vor allem auf eine schwache erste Halbzeit zurückzuführen ist. Die starke Moral, die geschlossene Mannschaftsleistung und die spielerische Steigerung im zweiten Durchgang zeigen jedoch das Potenzial der SVZ-Damen, auf dem sich für die kommenden Aufgaben definitiv aufbauen lässt.

Tore:

Sabrina Sulzmann (59., 70., 85.)
Vesna Taceva (90.)



Platz	Ergebnistabelle	Sp.	Torverh.	Diff.	Pkt.
1.	Spvgg. 08 Bad Nauheim	3	14 : 4	10	9
2.	1. FFV '97 Oberursel	3	8 : 3	5	7
3.	SV 1930 Langenselbold	4	5 : 5	0	7
4.	FC Germania Ginnheim	3	11 : 8	3	4
5.	SG Haitz II	2	5 : 5	0	3
5.	SV Blau-Gelb FFM	3	7 : 12	-5	1
5.	EFC Kronberg	1	0 : 3	-3	0
8.	SV Zellhausen	2	7 : 12	-5	0
9.	TV Kefenrod	1	1 : 6	-5	0

Sponsoren



Das bekommst du

- Remote-Space + flexible Arbeitszeiten
- Neueste Hardware wird gestellt
- Teamwork & Herausforderungen
- Modernste Programmiersprachen

COME TO THE DARK SITE
www.cfmmedia.de

CFM

we know how

Funk
Bauträger GmbH

Dieselstrasse 15a
63500 Seligenstadt
Tel. 06182.290580
Fax 06182.290582
info@fubau-gmbh.de

...ein standfester Partner für eine ideenreiche Zukunft!

 **OBJEKTWERT VERTRIEB**

Die Objektwert Vertriebs GmbH steht für professionelle Immobilienvermittlung mit persönlichem Service.

Ob Einfamilienhaus, Eigentumswohnung, Mehrfamilienhaus, Gewerbeobjekt oder Grundstück – wir begleiten Sie kompetent beim Verkauf und bei der Vermietung Ihrer Immobilie.

Mit Marktkennntnis, Erfahrung und einem starken Netzwerk sorgen wir für eine schnelle und erfolgreiche Vermarktung.

OBJEKTWERT VERTRIEBSGESELLSCHAFT MBH
BAHNHOFSTRASSE 40
D-63500 SELIGENSTADT

 www.objektwert-immo.de
 vertrieb@objektwert-gmbh.com
 +49 6182 929175



2. Herrenmannschaft

Spielbericht 2. Mannschaft:

Croatia Obertshausen – SV Zellhausen II 2:0

Für unsere 2. Mannschaft gab es am vergangenen Spieltag auswärts bei Croatia Obertshausen leider nichts zu holen. Die „Zwett“ musste sich am Ende mit 0:2 geschlagen geben und blieb damit erstmals nach den vergangenen Spielen ohne eigenen Treffer.

Bereits in der ersten Halbzeit stellte die Heimmannschaft die Weichen auf Sieg. Croatia Obertshausen konnte zwei Treffer erzielen und mit einer 2:0-Führung in die Pause gehen. Trotz des Rückstands versuchte unsere Mannschaft nach dem Seitenwechsel, noch einmal zurück ins Spiel zu finden und den Anschlusstreffer zu erzielen. Letztlich gelang es jedoch nicht, die Partie noch einmal spannend zu machen. Die Gastgeber brachten ihren Vorsprung über die Zeit und sicherten sich die drei Punkte.

Nach nun sechs absolvierten Spielen steht unsere 2. Mannschaft bei drei Siegen und drei Niederlagen. Mit insgesamt 9 Punkten rangiert die „Zwett“ aktuell im Mittelfeld der Tabelle. Die bisherige Saison zeigt damit ein ausgeglichenes Bild – auf starke Auftritte und wichtige Siege folgten auch einige Rückschläge.

Jetzt gilt es, die Niederlage schnell abzuhaken und den Fokus auf die kommenden Aufgaben zu richten. Die Saison ist noch lang und bietet genügend Möglichkeiten, weitere wichtige Punkte für die Tabelle zu sammeln.

Platz	Ergebnistabelle	Sp.	Torverh.	Diff.	Pkt.
1.	SVG Steinheim II	7	18 : 6	12	17
2.	Spvgg. Seligenstadt II	7	24 : 14	10	16
3.	Teutonia Hausen II	6	19 : 7	12	15
4.	Alemania Klein-Auheim	6	16 : 10	6	12
5.	Spvgg. Hainstadt II	6	17 : 10	7	12
6.	Espanol Fortuna Offenbach	7	24 : 20	4	12
7.	SKG Rumpenheim II	7	28 : 13	15	12
8.	SV Zellhausen II	6	13 : 12	1	9
9.	TSV Heusenstamm II	6	30 : 15	15	8
10.	Croatia Obertshausen	6	11 : 14	-3	7
11.	TV Rembrücken	7	14 : 23	-9	7
12.	TSV Lämmerspiel III	7	9 : 21	-12	4
13.	TV Hausen	7	7 : 31	-24	4
14.	TSG Mainflingen II	7	11 : 24	-13	3
15.	SG Heusenstamm II	6	11 : 32	-21	3

Sponsoren

Tradition aus Italien - direkt in Seligenstadt!
RISTORANTE PIZZERIA PUGLIA




*Ristorante
Pizzeria
Puglia*

Biergarten
Partyservice
Lieferservice
Parkplätze am Haus



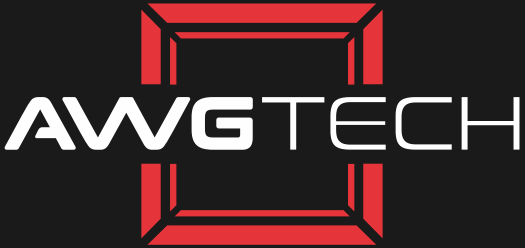
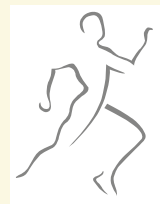

Hartig Moderne Raumakustik GmbH & Co. KG
Rhönstraße 3 · 63533 Mainhausen
Telefon: 06182 / 21001 · Telefax: 06182 / 24429
info@hartig-trockenbau.de · www.hartig-trockenbau.de



Frank Andreas Winter
CSO Chief Sales Officer
tel: +49 173 668 4751
frank.winter@awgtech.eu

AWGTECH sp. z o.o.
ul. Podolska 2a
48-303 Nysa
NIP 7532468405

www.awgtech.eu

**MAIN-REHA
SPORTS**
MEDIZINISCHES FITNESS-STUDIO

Rheinstraße 2a · 63533 Mainhausen-Zellhausen
Tel. 06182-787 69 35 · Fax 06182-2 10 19
www.main-reha-sports.de



DANIEL RACHOR
B A U G m b H

SUBSTANZEN erhalten
BESTÄNDE modernisieren
NEUES erschaffen

63533 Mainhausen kontakt@rachor-bau.de www.rachor-bau.de

1. Herrenmannschaft

Spielbericht 1. Mannschaft: SG Nieder-Roden – SV Zellhausen 3:1

Am vergangenen Sonntag musste unsere 1. Mannschaft eine 1:3-Niederlage bei der SG Nieder-Roden hinnehmen. Nach einem schwierigen Start in die Partie kämpfte sich der SVZ vor der Halbzeit noch einmal zurück ins Spiel und konnte zwischenzeitlich Hoffnung auf einen Punktgewinn schöpfen. Am Ende reichte es jedoch nicht für eine Aufholjagd.

Die Gastgeber erwischten den besseren Start und gingen nach 23 Minuten mit 1:0 in Führung. Nur kurze Zeit später musste unsere Mannschaft bereits den nächsten Rückschlag hinnehmen: Nieder-Roden erhöhte auf 2:0 und verschaffte sich damit zunächst eine komfortable Ausgangslage.

Doch der SVZ zeigte die richtige Reaktion und konnte noch vor der Pause den wichtigen Anschlusstreffer erzielen. Nach einer Hereingabe setzte sich Nikola Kuduz im Luftduell durch und köpfte den Ball zum 2:1 ins Netz. Mit diesem Treffer kehrte nicht nur der SVZ zurück ins Spiel, sondern auch die Hoffnung auf einen erfolgreichen zweiten Durchgang. Mit dem knappen Rückstand ging es anschließend in die Halbzeitpause.

Nach dem Seitenwechsel kam unsere Mannschaft motiviert aus der Kabine und nahm sich vor, möglichst schnell den Ausgleich zu erzielen. Der SVZ versuchte, das Spielgeschehen stärker an sich zu reißen und Druck auf die Defensive der Gastgeber auszuüben. Allerdings gelang es nicht, sich genügend klare und hochkarätige Torchancen herauszuspielen. Nieder-Roden verteidigte den Vorsprung und ließ nur wenig zu.

Mit zunehmender Spieldauer lief unserer Mannschaft schließlich die Zeit davon. In der 75. Minute sorgte die SG Nieder-Roden mit dem Treffer zum 3:1 für die Vorentscheidung. Trotz weiterer Bemühungen konnte der SVZ nicht mehr zurückschlagen. Der dritte Treffer der Gastgeber bedeutete zugleich den Endstand.

Tore:

Nikola Kuduz (41.)

Platz	Ergebnistabelle	Sp.	Torverh.	Diff.	Pkt.
1.	SVG Steinheim	7	21 : 6	15	19
2.	FC Germania Bieber	7	23 : 15	8	15
3.	FC Ilirida Offenbach	7	15 : 15	0	15
4.	SG Egelsbach	7	15 : 10	5	14
5.	TSV Lämmerspiel	7	22 : 12	10	13
6.	Germania Klein-Krotzenburg	7	17 : 12	5	13
7.	Spvgg. Seligenstadt	7	21 : 19	3	12
8.	SG Nieder-Roden	7	14 : 10	4	11
9.	Susgo Offenthal	7	14 : 13	1	9
10.	TSV Dudenhofen	7	12 : 9	3	8
11.	TSV Heusenstamm	7	24 : 26	-2	8
12.	FC Türk Gücü Dietzenbach	7	17 : 24	-7	7
13.	SV Zellhausen	7	5 : 15	-10	5
14.	SSG Langen	7	14 : 23	-9	4
15.	Spvgg. Neu-Isenburg II	7	9 : 20	-11	3
16.	Spvgg. Hainstadt	7	10 : 24	-14	2





 **HS** Gebäude.
Dienst.
Leistungen.

Sauberkeit & Sicherheit.

Alles andere ist uns Latte.

Gut Kick wünscht HS Gebäudedienstleistungen.

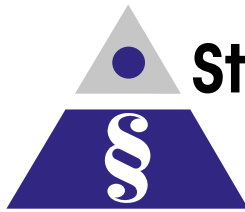
hs-dienstleistungen.de

THOR

Ihr starker Partner für professionelle Bauprojekte.

 **THOR**
Auf Stärke Bauen

thor-bau.com

 **Steuerberatung CADEK**

Babenhäuser Str. 32-34
63500 Seligenstadt

www.cadek.de
Tel. 06182 | 92 08-0

Für euch immer am Ball

Ob Verletzung, Erkältung oder einfach gute Beratung – wir sind für euch da, wenn's drauf ankommt.

 **Eure Tannen-Apotheke**
Pfortenstraße 19
63533 Mainhausen-Zellhausen



ERGEBNISSE DES 4. SPIELTAGS



E-Junioren I 1. Kreisklasse	12.09.
HFC Bürgel : JFV Seligenstadt II	1 : 3
SG Wiking 03 Offenbach III : JFV Seligenstadt III	18 : 2

E-Junioren I Kreisliga A	12.09.
JFV Seligenstadt : JFV 2014 Dreieich	5 : 4

C-Junioren I 1. Kreisklasse	12.09.
JFV Seligenstadt II : FV 06 Sprendlingen III	3 : 2

C-Junioren I Gruppenliga	12.09.
JFV Seligenstadt : FVV 09 Eschersheim	1 : 3

A-Junioren I Kreisliga A	13.09.
JFV Seligenstadt : TSV Heusenstamm	8 : 0

D-Junioren I Kreisliga A	13.09.
1. FC Langen : JFV Seligenstadt	1 : 0

B-Junioren I Kreisliga A	13.09.
JFV Seligenstadt : Alemania Klein-Auheim	2 : 0

D-Junioren I 1. Kreisklasse	13.09.
HFC Bürgel II : JFV Seligenstadt II	2 : 1

Die ganze Vielfalt Kroatiens aus einer Hand



Der Komplettkatalog

Finden Sie den passenden Urlaub für sich. Wir haben in unserem Hauptkatalog alle Facetten von Urlaub in Kroatien übersichtlich dargestellt!

Rundreise per Schiff

Erleben Sie Kroatiens Inselwelt von ihrer schönsten Seite. Genießen Sie Ihren Urlaub auf einem von 30 Motorsegler oder -yachten auf 31 Routen.

Beratung, Buchung und Kataloge in Ihrem Reisebüro, direkt bei I.D. Riva Tours oder bequem online.



I.D. Riva Tours GmbH
Bahnhofstraße 101
82166 Gräfelfing

Tel +49 89 23 11 00 0
Fax +49 89 23 11 00 22
info@idriva.de

www.idriva.de
rivatours



majornet.de
IT-SYSTEMHAUS

Majornet – ein innovativer IT-Provider im Luftfahrt- und Transportbereich

Starten Sie Ihre berufliche Karriere in einem vielseitigen und spannenden Umfeld am Rhein-Main-Flughafen Frankfurt und werden Teil unseres jungen, dynamischen Entwicklerteams.

info@majornet.de – 0172-6970426

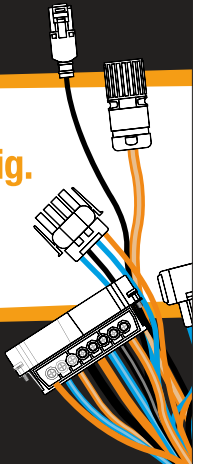


ako

Individuell. Flexibel. Zuverlässig.

- Kabelkonfektion
- Prototypenbau
- Klein- & Großserien
- Baugruppenfertigung
- Montagearbeiten
- Schaltschrankbau

AKO Armin Kollmer Industriesteuerungen GmbH
Beckshöhe 26 • 64750 Lützelbach
Tel.: +49 (0) 9372 9896-0
www.ako-kabelkonfektion.de



1AVista
Reisen

**IHR SPEZIALIST FÜR
FLUSSKREUZFAHRTEN,
SEEREISEN
UND
GEFÜHRTE RUNDREISEN**



www.1avista.de

VORSCHAU

Die nächsten Spiele

1. Mannschaft

So, 27.09.26 - 15:00 Uhr

FC Türk Gücü Dietzenbach : SV Zellhausen

So, 04.10.26 - 15:00 Uhr

SV Zellhausen : FC Germania Bieber

2. Mannschaft

Fr, 25.09.26 - 19:30 Uhr

Teutonia Hausen : SV Zellhausen II

So, 04.10.26 - 13:00 Uhr

SV Zellhausen II : Alemania Klein-Auheim

1. Frauenmannschaft

Sa, 26.09.26 - 16:30 Uhr

SV Zellhausen : SC Olympia Lorsch

Sa, 03.10.26 - 16:30 Uhr

SV Zellhausen : FC Neu-Isenburg

2. Frauenmannschaft

Mi, 23.09.26 - 19:30 Uhr

FC Germania Ginnheim : SV Zellhausen II

Sa, 26.09.26 - 14:00 Uhr

SV Zellhausen II : 1. FFV '97 Oberursel

IMPRESSUM

SV Zellhausen 1913 e.V.

Sausteige 1

63533 Mainhausen/Zellhausen

www.svzellhausen.de

Anzeigenannahme und Gestaltung:

presse@svzellhausen.de

Druck:

DRUCKZELLE e.K.

Tel.: 06182 - 9939440, www.druckzelle.de

HERZLICHEN DANK

Wir danken allen Firmen, die durch Ihre Anzeigen die Herstellung dieses Heftes ermöglicht haben.

Wir bitten alle unsere Mitglieder, Gönner und Freunde, diese Inserenten bei ihren Einkäufen zu berücksichtigen.

DRUCKZELLE^x.DE

**TEXTIL
DESIGN
PRINTS
CARS +
MORE**

**NEU
DTF TRANSFERS
WIR DRUCKEN,
DU VERPRESST!
JETZT BESTELLEN!**

DRUCKZELLESELIGENSTADT
 DRUCKZELLE_SELIGENSTADT

**AM SANDBORN 1, 63500 SELIGENSTADT
TELEFON: 06182 / 9939440**



- Thermoplast- und Elastomerprodukte
- für alle Industriebereiche
- Befestigungselemente für Automobilsitze
- individuelle Anfertigungen
- eigener Werkzeugbau
- modernste Produktionsanlagen

